

Министерство культуры Республики Карелия
ГАУ РК «Центр народного творчества и культурных инициатив Республики Карелия»

**ПРОИЗВЕДЕНИЯ СВОДНОГО ХОРА
МЕЖДУНАРОДНОГО ПЕСЕННОГО ПРАЗДНИКА**

Петрозаводск 2022

СОДЕРЖАНИЕ:

1. Государственный гимн Российской Федерации
2. Гимн Республики Карелия
3. Terveh, Karjal
4. Карелия (Край лесов)
5. Долго будет Карелия сниться
6. Лесная наша сторона
7. Звездопад
8. Otin kantelehen (Возьму кантеле)
9. Miero vuotti uutta kuuta (Мир ждал новолунья)
10. Весёлый хоровод
11. Марш энтузиастов
12. Аллилуйя любви
13. Ruskei neiçyt (Краснолица, белолица)
14. Ongo Petroskoi (Петрозаводск)

Государственный гимн Российской Федерации

Слова С. Михалкова
Музыка А. Александрова

Широко. Торжественно.



1. Рос - си - я свя - щен - на - я на - ша дер - жа - ва, Рос -
юж - ных мо - рей до по - ляр - но - го кра - я рас -
ро - кий прос - тор для меч - ты и для жиз - ни гря -



си - я лю - би - ма - я на - ша стра - на. Мо - гу - ча - я во - ля, ве -
ки - ну - лись на - ши ле - са и по - ля. Од - на ты на све - те! Од -
ду - щи - е нам от - кры - ва - ют го - да. Нам си - лу да - ет на - ша



ли - ка - я сла - ва тво - е до - сто - я - нье на все вре - ме - на!
на ты та - ка - я хра - ни - ма - я Бо - гом род - на - я зем - ля!
вер - ность От - чиз - не. Так бы - ло, так есть и так бу - дет всег - да!



10 *Припев*
Славь - ся, О - те - чест - во на - ше сво - бод - но - е,



14 брат - ских на - ро - дов со - юз ве - ко - вой, пред - ка - ми



17 дан - на - я муд - рость на - род - на - я! Славь - ся, стра - на! Мы гор -



21 дим - ся то - бой! 2. От дим - ся то - бой!
3. Ши -

Гимн Республики Карелия

Слова А. Мишина, И. Костина

Музыка А. Белобородова

Перевод на карельский А. Волкова

8 1. Край - род - ной Ка - ре - ли - я Древ - ня - я
2. Край род - ной Ка - ре - ли - я Ты мне на -

16 муд - ра - я зем - ля Брат - ких пле - мен од - на семь - я Ка -
век судь - бой да - на Здра - вствуй вве - ках мо - я стра - на Ка -

23 ре - ли - я! Зве - ни - те о - зе - ра и пой тай - га. Род - на - я зем -
ре - ли - я! Ге - ро - и бы - лин средь ве - ков и гор Жи - вут на зем -

30 ля ты мне до - ро - га. Вы - со - ко на соп - ках тво - их сто - ю и
ле на - шей до - сих - пор Лей - ся пе - сня, кан - те - ле звон - че пой Во

37 пе - сню во Сла - ву те - бе по - ю. 3. Край род - ной Ка - ре - ли -
и - мя ка - рель - ской зем - ли свя - той.

45 я. Рун и бы - лин на - пев жи - вой. Ви - жу рас - свет лу - чис - тый

54 твой Ка - ре - ли - я Ви - жу рас - свет лу - че - зар - ный твой,
Ка - - - ре - ли - я!

1. Край родной - Карелия!
Древняя мудрая земля.
Братских племен одна семья,
Карелия!
Звените, озера, и пой, тайга!
Родная земля, ты мне дорога.
Высоко на сопках твоих стою
И песню во славу тебе пою.

2. Край родной - Карелия!
Ты мне навек судьбой дана.

Здравствуй в веках, моя страна,
Карелия!
Герои былин средь лесов и гор
Живут на земле нашей до сих пор.
Лейся, песня! Кантеле, звонче пой
Во имя карельской земли святой!

3. Край родной - Карелия!
Рун и былин напев живой.
Вижу рассвет лучистый твой,
Карелия!
Вижу рассвет лучезарный твой,
Карелия!

Terveh, Karjal

Слова А. Волкова

Музыка Л. Никитиной

Хоровая обработка А. Устинова



1. Päi - vy nou - zou ky - lien piäl, tä - nä - päi roi - hes sel - gei siä. Ter - veh,
 2. Tu - hat jär - vie päi - vän ual, rah - vas ka - lua jär - vis suau. Ma - gei
 3. Me - čät kor - giet Kar - ja - las, puu - du, sien - dy, mar - jua tas. On - go



Kar - jal, ter - veh, Kar - jal, ter - veh, ar - mas mua - hut mian! Ter - veh,
 ve - zi, ve - zi - hob - ju, ve - zi ved - reh o - mal mual.
 kau - nis, on - go kau - nis, kau - nis Kar - jal nuo - res väis.



Kar - jal, ter - veh Kar - jal, E - lä ar - mas mei - jän mua! Ter - veh,



pa - jo, ter - vch pa - jo! E - lä pa - jo Kar - ja - las! pa - jo Ka - rja - las!

1. Над Карелией заря,
 Солнцем залита земля.
 Здравствуй Карьял, здравствуй Карьял,
 Здравствуй Родина моя!

Прпев:
 Terveh, Karjal, terveh, Karjal!
 Elä armas meijän mua!
 Terveh, rajo, terveh rajo!
 Elä rajo Karjalas!

2. Необъятный здесь простор,
 Шум листвы и птичий хор,
 Нету чище, нету краше
 Наших северных озер!

Прпев:

3. Леса высокие в Карелии
 Деревья, грибы, ягоды здесь
 Как красиво, как красива
 Красива Карелия молодыми силами.

Прпев:

Карелия

Слова Е. Николаевой

Музыка Г. Синисало

Край ле - сов и о - зер, где ду - ше по - кой и про -

6
стор, — где бы - ли - ны жи - вут, — где це - нят мир — и труд. Край, где

11
кан - те - ле — звон веч - ным све - том люб - ви — на - де - лен, и стру -

15
ит - ся э - тот свет — во все кра - я, - э - то ты мо - я Ка - ре - ли - я! Нет гра -

19
ниц ру - бе - жей для гос - тей тво - их и дру - зей, — их сер - деч - ным теп -

24
лом — здесь по - лон каж - дый дом. А ка - рель - ский гра - нит мно - го

29
тайн и со - кро - вищ хра - нит: свет не - бес - ный о - за - рил — тво - и кра - я - э - то

33
ты мо - я Ка - ре - ли - я! Мо - я Ка - ре - ли - я!

38

Карелия

Слова К. Рыжова
Музыка А. Колкера

8
Вразных кра - ях о - став - ля - ем мы серд - ца ча - сти - цу,
2
впа - мя - ти бе - реж - но, бе - реж - но, бе - реж - но встре - чи хра - ня...
Вот и те - перь мы ни - как не мог - ли не влю - бить - ся, - - -
как не лю - бить не - сра - вен - ны - е э - ти кра - я!
Дол - го бу - дет Ка - ре - ли - я снить - ся, бу - дут
снить - ся сэ - тих пор ост - ро - ко - неч - ных
е - лей рес - ни - цы над го - лу - бы - ми гла - за -
ми о - зер. //зер.

1. В разных краях
Оставляем мы сердца частицу
В памяти бережно, бережно, бережно
встречи храня...
Вот и теперь
Мы никак не могли не влюбиться
Как не любить
Несравненные эти края!

Привев:

Долго будет Карелия сниться,
Будут сниться с этих пор
Остроконечных елей ресницы
Над голубыми глазами озер

2. Белая ночь
Опустилась безмолвно на скалы
Светится белая, белая, белая ночь
напролет...
И не понять
То ли в озеро небо упало,
И не понять
То ли озеро в небе плывет.

Привев:

Лесная наша сторона

Слова А. Титова
Музыка Р. Пергамента

The musical score is written in G major and 4/4 time. It consists of seven staves of music with lyrics underneath. The first staff starts with a treble clef, a key signature of one sharp (F#), and a 4/4 time signature. The lyrics are: *mf* 1. Пре - крас - ней ни - где нет на све-те мо - гу - чих ка-ре-льских ле - сов До - 2. Здесь на - ша бри - гад - на - я сла-ва, пре - де - ла не зна - ю - щий труд. Зе -

The second staff continues the melody: но - сит по - ры - ви - стый ве - тер взво - лно - ва - нный шум го - ло - сов Ле - ле - но - е зо - ло - то спла - ва бу - рли - вы - е ре - ки не - сят. На

The third staff: са на - полня - ют - ся зво - ном и спе - сней сли-ва - ет - ся сталь и стро - йки лю-би - мой от - чи - зны бо - га - тство лес-но - е и - дет стро -

The fourth staff: э - хо по кро-нам зе - ле - ным сти - ха - я у-но - сит - ся вдаль. Ро - ди - мый и - те - ли ра - до - стной жи - зни впе - ред ле - со-ру - бы впе - ред.

The fifth staff: край кар-ельс - кий край о - гня-ми яр - ки-ми свер - кай цве-ти бо -

The sixth staff: га - та и силь - на лес - на - я на - ша сто - ро - на цве - ти бо -

The seventh staff: га-та и силь - на лес-на-я на-ша сто-ро - на на-ша сто-ро - на *ff*

1. Прекрасней нигде нет на свете могучих карельских лесов.
Доносит порывистый ветер взволнованный шум голосов.
Леса наполняются звоном, и с песней сливается сталь.
И эхо по кронам зеленым, стихая, уносится вдаль.

Родимый край, карельский край, огнями яркими сверкай!
Цвети богата и сильна, лесная наша сторона,
Цвети богата и сильна, лесная наша сторона.

2. Здесь наша бригадная слава, предела не знающий труд.
Зеленое золото сплава бурливые реки несут.
На стройки любимой Отчизны богатство лесное идет.
Строители радостной жизни, вперед, лесорубы, вперед!

Звездопад

Слова Н. Литвинской
Музыка В. Панченко

9 1

2.Зве - здо - пад, зве - здо - пад,

17 меж со - бой го - во - рят. 2 Зве -

27 - здо - пад, зве - здо - пад. Вне - бе

36 зве - - зды ле - тят. 3 Со - сны как стру - ны,

45 шеп - чут нам ру - ны ска - зы зем - ли,

54 древ - ней зем - ли. 4 3.Вси-не - ве, над О - не-го гря-да об-ла - ков,

61 и пу - ти - на то - ро-пит, зо-вет ры-ба - ков. Се-реб - рит - ся все-

67 тях дра-го-цен-ный у - лов, словно рос - сыпь за - вет-ных и ска-зоч-ных

72 слов. 5 Те сло - ва е - ще сдет-ства по-ве - да - ли мне о та -

78 ин - ственном Сам-по вморской глу - би - не. Пусть ос - кол - ки е -

83 го че-рез бу-ри и снег вол-ны вы - не-сут на бе-рег вбу-ду-щий век.

89 6 Сос - ны слов-но ве-щи - е стру - ны, шеп - чут

95

— за - по - вед - ны - е ру - ны, ска - зы на - шей доб - рой зем - ли,

101

на - шей мудрой зем - ли, на - шей щедрой зем - ли, на - шей древней зем - ли

106

ли, на - шей древ - ней зем - ли.

1. Перезвон, над Онего плывет
перезвон
И березовый лес погружается в сон.
Перезвон проплывает над зеркалом
вод,
И торжественно вторит ему
небосвод.

В небесах вышивает узоры заря
И звенит заливаются трель соловья
Но суровые скалы молчанье храня
Тайны прошлых веков стерегут от
меня.

2. Звездопад, над Онего опять
звездопад,
И созвездье в тиши меж собой
говорят
Что когда-то Божественный мастер
кузнец
Отковал для Карелии звездный
венец
Звездопад, над Онего опять
звездопад,
Над землей зачарованно звезды
летят.
Свой алмазный ручей отвори
Водолей
Окропил звездной влагой просторы
полей.

Сосны, словно вещие струны
Шепчут заповедные руны
Сказы нашей доброй земли.
Нашей мудрой земли,
Нашей щедрой земли,
Нашей древней земли.

3. В синеве над Онего гряда облаков
И путина торопит, зовет рыбаков
Серебрится в сетях драгоценных
улов,
Словно россыпь заветных и
сказочных слов.
Те слова еще с детства поведали
мне
О таинственном Сампо в морской
глубине.
Пусть осколки его через бури и снег
Волны вынесут на берег будущий
век.

Сосны словно вещие струны
Шепчут заповедные руны,
Сказы нашей доброй земли,
Нашей мудрой земли
Нашей щедрой земли
Нашей древней земли

Otin kantelehen (Возьму кантеле)

Музыка и слова И. Левкина
Хор. обр. Б. Константиновского
Орк. обр. В. Иванова

ku-bein sil-lä
1. O - tin kan-te - le-hen pol - vil

soi - ta - mah, läh - tin jä - net su - la - vai - zet mua - il mal - la

ku - lu - mah. 2. Soi - tin, soi - tin i - jan

kai - ken hy - vä mel' dy a - ja - tin, le - nou

tu - lut a - bei ai - gu kan - te - le - lla muis - tu -

2 8 3

tin.

3. Tu - li

rah - vas hy - vin e - li -

ai - gu hä - vi näl' - gu,

tau. Kar - ja - lan - gi mät - tä häi zil

pai - joi zet vai kuu - lu - tau,

kuu - lu - tau.

7 7

Miero vuotti uutta kuuta (Мир ждал новолунья)

Карельская свадебная песня

Аранж. В. Иванова

Andante

Voice

S.

A.

T.

B.

Voice

S.

A.

T.

B.

Voice

Voice

1

Voice

Voice

2

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice 

Voice

S.

A.

A - a -

A - a -

6

Voice

S.

A.

T.

Bar.

A - a -

Voice

S.

A.

T.

Bar.

Voice

S.

A.

T.

Bar.

Voice

S.

A.

T.

Bar.

Voice

S.

A.

T.

Bar.

7

Voice

Voice

Voice

S.

A.

T.

Bar.

Voice

S.

A.

T.

Bar.

Voice

S.

A.

T.

Bar.

ty - - hjin tu - llu, ei - kä

Voice

S.

A.

T.

Bar.

rat - su jou - ten ju - o - ssu, ei - kä

Voice

S.

A.

T.

Bar.

rat - su jou - ten ju - o - ssu,

9

Voice

S.
ssu,

A.

T.

Bar.

Voice

Voice

10

Voice

poco rall.

Voice

Весёлый хоровод

♩=150 1

S. Neič-čed, ho-ro-vod-ha

A. Neič-čed, ho-ro-vod-ha

T. Neič-čed, neič - čed,

B. Neič-čed, neič - čed,

S. läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, ho-ro-vod-ha ho-ro-vod-ha läh-kam,

A. läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, ho-ro-vod-ha ho-ro-vod-ha läh-kam,

T. läh-kam, Pri-had, Pri - had, läh-kam, Hei!

B. läh-kam, Pri-had, Pri - had, läh-kam, ho-ro-vod-ha läh-kam,

2

S. uh - te - hi - žat ho - ro - vod - ha läh - kam. Ūks' mö ho - ro - vod

A. uh - te - hi - žat ho - ro - vod - ha läh - kam. Ūks' mö ho - ro - vod

T. Hei! Ūks' mö ho - ro - vod

B. uh - te - hi - žat läh - kam, Ūks' mö ho - ro - vod

S.
 teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh-kam, le - ve-damb

A.
 teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh-kam, le - ve-damb

T.
 teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh-kam, Hei!

B.
 teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh-kam, le -

S.
 le - ve-damb teh - kam, Ūks' mö le - ve-damb teh - kam.

A.
 le - ve-damb teh - kam, Ūks' mö le - ve-damb teh - kam.

T.
 le ve - damb teh - kam.

B.
 ve - demb teh - kam, le ve - damb teh - kam.

3

T.
 An - kat te - ram-ba kã - ded, Neič-čed, te - ram-ba kã - ded,

B.
 An - kat, Hei! Hei! Neič-čed, Hei!

S. ho-ro-vod-ha läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, ho-ro-vod-ha

A. ho-ro-vod-ha läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, ho-ro-vod-ha

T. neič - čed, läh-kam, Pri-had, Pri-had, läh-kam, Hei!

B. čed, läh-kam, Pri-had, Pri-had, läh-kam, ho-ro-

6

S. ho-ro-vod-ha läh-kam, uh-te-hi-žat ho-ro-vod-ha läh-kam. Úks'mö

A. ho-ro-vod-ha läh-kam, uh-te-hi-žat ho-ro-vod-ha läh-kam. Úks'mö

T. Hei! Úks'mö

B. vod-ha läh-kam, uh-te-hi-žat läh-kam, Úks'mö

S. ho-ro-vod teh-kam, le-ve-damb ho-ro-vod teh-kam,

A. ho-ro-vod teh-kam, le-ve-damb ho-ro-vod teh-kam,

T. ho-ro-vod teh-kam, le-ve-damb ho-ro-vod teh-kam,

B. ho-ro-vod teh-kam, le-ve-damb ho-ro-vod teh-kam,

S. le-ve-damb le-ve-damb teh-kam, Üks' mö le-ve-damb teh-kam. 6 $\frac{3}{4}$

A. le-ve-damb le-ve-damb teh-kam, Üks' mö le-ve-damb teh-kam. 6 $\frac{3}{4}$

T. Hei! le-ve - damb teh-kam. 6 $\frac{3}{4}$

B. le-ve - damb teh-kam, le-ve - damb teh-kam. 6 $\frac{3}{4}$

7

S. Pri-heid pa - rem-bid löu-kam, Pri-heid pa - rem-bid löu-kam, $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$ $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

A. Pri-heid pa - rem-bid löu-kam, Pri-heid pa - rem-bid löu-kam, $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$ $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

T. Hei! löu - kam, $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$ $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

8

S. pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam, pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam. Neič-čed, $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

A. pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam, pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam. Neič-čed, $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

T. pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam, pa - rem-bid, pa - rem-bid löu-kam. Hei! $\frac{3}{4}$ $\frac{2}{4}$

S. ho-ro-vod-ha läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, Úks' mö ho-ro-vod

A. ho-ro-vod-ha läh-kam, Pri-had, ho-ro-vod-ha läh-kam, Úks' mö ho-ro-vod

T. läh - kam. Úks' mö ho-ro-vod

B. Úks' mö ho-ro-vod

9

S. teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh - kam. Ar - tel' ro - u-hem-bid

A. teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh - kam. Ar - tel' ro - u-hem-bid

T. teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh - kam. Ar - tel' Ar - tel'

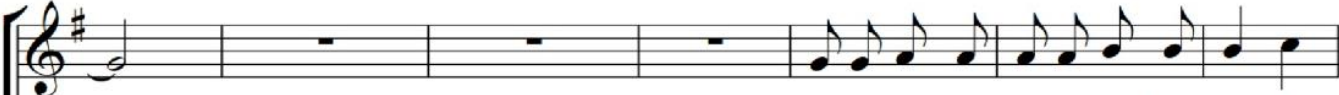
B. teh - kam, le - ve-damb ho - ro-vod teh - kam. Ar - tel', Ar - tel'


S. ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid ot - tab! Hei!


A. ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid ot - tab! Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid,


T. ot - tab! Ar - tel' Ar - tel' ot - tab! Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid,


B. ot - tab! Ar - tel', Ar - tel' ot - tab!


S.  Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab!


A.  ot - tab! Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Hei!

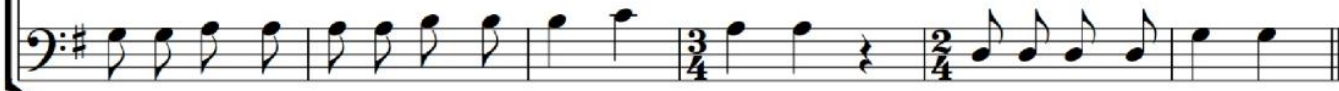
T.  ot - tab! Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Ro-u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab!

B.  Hei!

S.  Ro - u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid, ot - tab!

A.  Ro - u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid, ot - tab!

T.  Ro - u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid, ot - tab!

B.  Ro - u-hem-bid, ro - u-hem-bid, ot - tab! Ar - tel' ro - u-hem-bid, ot - tab!

Марш энтузиастов

Слова А. д'Актиля
Музыка И. Дунаевского

В темпе марша

4

S. 

A. 

B. 

1. В буд - нях ве - ли-кихстро - ек, в ве - сё - лом
2. Нам ли сто - ять на ме - сте! В сво-их дер
3. Соз - дан наш мир на сла - ву, за го - ды

7

S. 

A. 

B. 

гро-хо-те, в ог-нях и зво-нах, здрав-ствуй, стра-на ге - ро - ев, стра-на меч
за-ни-ях всег-да мы пра-вы. Труд наш есть де-ло че-сти, есть по-двиг
сде-ла-ны де - ла сто - ле-тий. Сча - стье бе-рём по пра-ву и жар-ко

11

S. 


A. 


B. 


та - те-лей, стра-на у - чё ных! Ты по сте пи, ты по ле - су, ты
доб-ле-сти и по - двиг сла вы. К стан - ку ли ты скло - ня-ешь ся, в ска
люб-им и по - ём как де-ти. И звёз ды на-ши а - лы - е свер

та - те-лей, стра-на у - чё ных! Ты по сте пи, ты по ле - су, ты
доб-ле-сти и по - двиг сла вы. К стан - ку ли ты скло - ня-ешь-ся, в ска
люб-им и по - ём как де-ти. И звёз ды на-ши а - лы - е свер

15

S. 

A. 

B. 

к тро-пи - кам, ты к по-лю-су лег-ла, ро - ди - ма - я, не - о - бо -
 лу ли ты вру - ба-ешь-ся, меч-та пре-крас-на - я, е - щё не -
 ка - ют не - бы - ва - лы - е над все-ми стра-на-ми, над о - ке -

18

S. 

A. 

B. 

зри-ма-я, не-со-кру - ши-ма-я мо - я. Нам нет пре град ни
 яс - на - я, у - же зо - вёт те-бя впе-рёд.
 а - на-ми о-су-щест-влё-но-ю меч-той.

зри-ма-я, не-со-кру - ши-ма-я мо - я.
 яс - на - я, у - же зо - вёт те-бя впе-рёд.
 а - на-ми о-су-щест-влё-но-ю меч-той.

23

S. 

A. 

B. 

в мо-ре, ни на су - ше, нам не страш-ны ни льды, ни об - ла - ка.

29

S. Пла - мя ду - ши сво - ей, зна - мя стра - ны сво - ей мы про - не -

A.

B.

34

S. Нам нет пре
сём че - рез ми - ры и ве - ка! Нам нет пре град ни

A. Нам нет пре град ни

B. Нам нет пре град ни

39

S. град на су - ше нам не страш - ны ни льды, ни о - бла -
в мо - ре, ни на су - ше, нам не страш - ны нильды, ни об - ла

A. в мо - ре, ни на су - ше, нам не страш - ны нильды, ни об - ла

B. в мо - ре, ни на су - ше, нам не страш - ны нильды, ни об - ла

44 ка. Пла - мя ду - ши сво -

S. ка. Пла - мя ду - ши сво-ей, зна - мя стра

A. ка. Пла - мя ду - ши сво-ей, зна - мя стра

B. ка! Мы про-не - сём, пла - мя ду - ши мы про-не -

48 ей мы про-не-сём на-ше зна-мя че-рез ве-ка!

S. ны сво-ей мы про-не-сём че-рез ми-ры и ве-ка!

A. ны сво-ей мы про-не-сём че-рез ми-ры и ве-ка!

B. сём, мы про-не-сём на-ше зна-мя че-рез ве-ка!

Закключительный хор «Аллилуйя любви» из рок-оперы «Юнона и Авось»

Музыка А. Рыбникова

Торжественно

6 Де-ти двад-цать пер-во-го сто - ле-тья! На-ча - лся ваш но-вый век.

— Не-у - же-ли веч-но не от - ве-тит на во прос со-гла-сья че-ло век?

11 Две ду-ши не-су-щих-ся впро-стран-стве пол-то - ра-сто о-ди-но-ких лет, мы вас

15 у-мо-ля-ем о со - гла-сье, без со-гла-сья смыс-ла вжиз-ни нет. А -

20 лли - лу - - - - - ия, а - лли - лу - ия.

26 А - лли - лу - - - - - ия,

33 а - лли - лу - ия. А-лли лу - ия, а-лли лу -

39 - ия. А-лли - лу-ия воз-люб-лен-ной па-

45 - ре. Мы за-бы-ли, бра-нясь и пи ру - я, для че - го мы на Зем-лю по па

49 - ли - а-лли-лу-ия лю- бви, а-лли-лу-ия лю- бви, а-лли-лу - ия.

54 *mf*
А - ли - лу -

61
- йя, а - ли - лу - йя. А - ли - лу -

69 *cresc.*
- йя, а - ли - лу - йя.

75 *f*
А-лли лу - йя, а-лли лу - йя.

82 *f*
А-лли - лу-йя всем бу-ду-щим де - тям! Что - бы жизнь не ле-те-ла ал лю

86 *f*
- ром, мы про-кля-тым во-про-сам от ве - тим: А - ли - лу -

92
- йя, а - ли - лу - йя. А-лли лу-
А ли-лу йя лю бви, а ли

98
- йя, а-лли лу - йя. А - -

103
лу - йя лю бви, а - ли - лу - - йя.
лли - - - лу - - йя.

Ruskei neičyt

Слова и музыка И. Левкина

Rus - kei nei - čyt, val - gei nei - čyt, sa - no, si - nä, sa - no, si - nä,
5 kon - zu - bo mei - le gos - t'at tul - lah gos - t'at til - lah?
8 Mus - ta - piä p'ät' - ten - čän, p'ät' - ten - čän,
11 mi - nun vel - li suo - vat - tan, suo - vat - tan,
14 mi - nun mi - loi py - hän - piän py - hän - piän.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
Konzubo meile gost'at tullah,
gost'at tullah.
– Mustupiä piättenčän, piättenčän,
minun velli suovattan, suovattan,
minun miiloi pyhänpiän, pyhänpiän.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
midäbo heile syötetäh, syötetäh.
– Mustal piäl leibiä da leibiä,
minun vellel kalittua, kalittua,
minun miiloil piiruadu, piiruadu.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
midäbo heile juotetah, juotetah.
– Mustal piäl čuajuu da čuajuu,
minun vellel koufiedu, koufiedu,
minun miiloil piivuo da piivuo.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,

Kunnebo heidy muate pannah,
muate pannah?
– Mustupiä pertih da pertih,
minun velli gorniččah, gorniččah,
minun miiloi čardakkah, čardakkah.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
Midäbo heile al pannah, al pannah.
– Mustal piäl posteli, posteli,
minun vellel perinät, perinät,
minun miiloil puuhovoi, puuhovoi.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
Midäbo heile kattiekse, kattiekse.
– Mustal piäl vuattua da vuattua,
minun vellel od'd'ualu, od'd'ualu,
minun miiloil barhattua, barhattua.

Ruskei neičyt, valgei neičyt,
sano sinä, sano sinä,
Kedäbo heile rinnale, rinnale.
– Mustal piäl – Muarju da Muarju,
minun vellel – Duarju da Duarju,
minun miiloil – iččeni, iččeni.

Ongo Petroskoi

Слова и музыка И. Левкина

On - go Pe - tro - skoi kau - nis lin - nai - ne čo - ma

3
O - nie-gan jä-rven ran-dai - ne ra-hvas ka - rja-las hy-vin e - le-täh e - lo -

6
ai - gai-zet ai-nos ko-he - tah. Ra-hvas lin-nah a - je - tah, toi-ne toi-zel ky - zy -

9
täh kun-ne a - jat, kun-ne a - jat, si - nä a - jat, mi - nä a - jan, si - nä Pe - tro -

12
skoil, mi - nä Pe - tro - - - skoil.

Ongo Petroskoi kaunis linnaine,
Čoma Oniegan järven randaine.
Rahvas Karjalas hyvin eletäh,
Eloaigaizet ainos kohetah.

Прпунес:

Rahvas linnah ajetah,
Toine toizel kzyztäh:
– Kunne ajat, kunne ajat,
Sinä ajat, minä ajan,
Sinä Petroskoil, minä Petroskoil.

A ku dorogat kylih srojittih,
Kivet, kannot kai matkal murrettih.
A ku mašinat linnah ajetah,
Buite villaizet kerät kulgietah.

Прпунес:

Tulou aigu vie muga elämmö,
Gul'ankal kuudamalla ajammo.
Kalitat huondeksella pastammo,
Bilietät Petroskoile ostammo.

Прпунес: